

## Самопорождение восьми Херук

**ХУМ ЛЕ ДАГ НЬИ ЦА ВЕИ хЛА  
ПАЛ ЧХЕН ЧХЕМЧХОГ ХЕРУКА  
ТХИНГ НАГ ЖАГ ЧИГ ЧХАГ НЬИ ПА  
ДОРДЖЕ ЦЕ НГА БХАН МАР хНАМ  
ДОРДЖЕИ ШОГ ПА ДУР ТХРЁ ГЬЕН**

Из слога Хум появляюсь я в форме коренного божества – славного великого Чхемчхог Херуки. Темно-синий, с одним ликом и двумя руками. С ваджрными крыльями и кладбищенскими украшениями.

**ЮМ ЧХЕН НАМ ЖАЛ КУ ДОГ ТХИНГ  
ЧХАГ ЙЕ ЯБ КЬИ ГУЛ НЕ КХЬЮ  
ЙОН ПЕ ДУНГ МАР ЦО ЛА ТОБ  
ЖАБ НИ ДЕН ЛА КЬЯНГ КУМ ЖУТ**

Великая мать Намжалма, синего цвета. Правая рука охватывает отца вокруг шеи. Левая рука – держит чашу с кровью. Две ноги, [одна] вытянутая, а [другая] согнутая, стоят на троне.

**ЦО ВОИ ЧИ ВОР КЮН ТУ ЗАНГ  
РИГ НГА ЛАМА ТХАМ ЧЕ ГОМ  
ТРАЛ ВАР ШИН ДЖЕ ШЕ ПО ГОМ  
ДРИН ПАР ПЕМА ТА ДРИН ГОМ**

На голове главной [фигуры] – Самантабхадра. Медитирую на всех учителей пяти семейств. Медитирую на Врага Владыки Смерти на макушке. Медитирую на лotosового Хаягриву в горле.

**ТХУГ КАР ВАДЖРА ХЕРУКА  
ТЕ ВАР ДОРДЖЕ ЖЁН НУ ГОМ  
САНГ ВАР НГЁН ДЗОГ ХЕРУКА**

В сердце – Ваджрный Херука. Медитирую на Ваджра-кумару в пупочном центре. В тайном центре Совершенный Херука.

**ЖАБ КЬИПЮ МО ЙЕ ЙОН ЛА  
ДРЕГ ПА ЧХАГ НА ДОРДЖЕ ДАНГ  
ТОБ ДЕН НАГ ПО ГОМ ПАР ДЖА  
ДОРДЖЕИ ШОГ ПА ЙЕ ЙОН ЦЕР  
ЛУ ДУЛ КХЬУНГ ЧХЕН КАР НАГ КЬЕ**

Следует медитировать, что в левом и правом коленях – тёмный Ваджрапани и могущественный тёмный Вишну. На кончиках правого и левого ваджрных крыльев появляются белый и черный великий орел-Гаруда, что подчиняет нагов.

**РИГ ЖИ ТХРО ВО ЦО ВОИ ТХАР  
ТРУЛ ПА ЯНГ ТРУЛ ЧХИ РИМ ГЬИ  
КХОР ДАНГ КА СУНГ ДЖЕ ПАР САМ**

И чтобы не представляй с краю от главного гневного из четырех семейств,

представляй, что осуществляется защита Слов-наставлений и внешнего окружения, что проявляется.

**ОМ АЛИ КАЛИ ДЖНЯНА ПАНЬЧА САТВА КРОТА МУНАЙЕ СВАХА  
ОМ БОДХИЧИТТА МАХА СУКХА ДЖНЯНА ДХАТУ А  
ОМ А ХУМ СВАХА  
МУМ ХРИ ХУМ А  
ОМ ВАДЖРА ШРИ РИ МАХА КРОДХА  
ХУМ ШРИ ХЕРУКА  
Я ЯМАНТАКА  
ХРИ ПАДМАНТА КРИТА  
ХУМ ВАДЖРА КИЛАЯ  
ВАДЖРА МАХА ЯКША  
КАЛА РУПА  
ЯКША КРОДХА  
ВАДЖРА САРВА ДУШТАН  
ЕДЖА ДЖО  
КХРОМ ВАДЖРА КУРУДА  
МАМА КРОДХИШВАРИ  
КАРМА РАМ РАМ ДЖВАЛАРАМ РАМ ХУМ ХУМ ПХАТ ПХАТ  
ОМ ВАДЖРА МАХА КРОДХА ПАДМА КРОДХИ ШВАРИ ВАДЖРА КИЛИ  
КИЛАЯ МАХА ЯКША КАЛАРУПА КАРМА РАМ РАМ ДЖВАЛАРАМ ХУМ ПХАТ**

**ХУМ  
ДЕ ШЕГ ЙОНГ ДЗОГ ЧЕН ДРЕН ШЕГ  
ЧХИ НАНГ САНГ ВЕИ ЦХОГ ЧХЁ БУЛ  
НЬЯМ ЧХАГ ГАЛ ТХРУЛ ТХОЛ ЛО ШАГ  
КУ СУНГ ТХУГ ЙОН ТХРИН ЛЕ ТЁ  
ЧХОГ ДАНГ ТХЮН МОНГ НГЁ ДРУБ ЦОЛ**

Хум!

Совершенные Истинносущие! Придите, будучи призванными! Подношу Вам внешние, внутренние и тайные подношения! Раскаиваюсь в нарушениях и заблуждениях! Восхваляю тело, речь, ум, качества и деяния [Ваши]! Даруйте действительные достижения, высшие и обычные!

**МАХА САРВА ПАНЬЧА АМРИТА КХАХИ  
МАХА БХАЛИМТА КХАХИ  
МАХА РАКТА КХАХИ  
МАХА САРВА ПУЧА КХАХИ**

*Так осуществляй подношения. [Далее:]*

**ХУМ  
ЧОМ ДЕН КЮН ЗАНГ ДЕ ШЕГ РИГ НГА ЯБ  
ДУГ ПА ДУЛ ЧХИР ТХРАГ ТХУНГ КУ НГАР ТЕН  
ЗАНГ МО ЛА СОГ КРОТИ ЮМ НГАР ДЖОР**

Хум!

Благодатный Самантабхадра, отец пяти семейств Истинносущих!

Дабы дисциплинировать учеников, Ты проявляешься в пяти телесных формах Пьющих Кровь [Херук]! И совокупаешься с пятью гневными матерями, такими как

Самантабхадри и другие!

**СЕМ ПА ЧАМ ДРАЛ ТХАР ДЖЕ ТХУБ ПА ДРУГ  
ДРЕГ ПА ДЖОМ ДЗЕ ТУМ НГАМ ЦХОГ ДАНГ ЧЕ  
ЖИ ТХРО ЙОНГ ДЗОГ ХЛА ЛА ЧХАГ ЦХАЛ ТЁ**

Существа, братья и сестры, что осуществляют освобождение! Шесть Мудрецов вместе с ужасающим окружением!

Совершенные божества, мирные и гневные! Вас восхваляю и простираюсь!

Так осуществляй восхваление.

**ГЕ ВА ДИ ЙИ НЬЮР ДУ ДАГ  
ЖИ ТХРО РАБ ДЖАМ ДРУБ ГБУР НЕ  
ДРО ВА ЧИГ КЬАНГ МА ЛЮ ПА  
КХЬЕ КЬИ СА ЛА КХЁ ПАР ШОГ**

Пусть я быстро, благодаря этой добродетели, обрету [состояние] бесчисленных мирных и гневных божеств! И обретя, всех без исключения существ приведу на этот уровень!

На русский язык перевел Карма Палджор (Филиппов О.)